

[Text]

Monsieur Vincent, voulez-vous faire quelques commentaires seulement, s'il vous plaît?

**M. Vincent:** Je ne suis pas très favorable à l'amendement de mon collègue. Il faut penser que ce projet de loi doit être vu dans l'optique complète de l'aide qu'on veut apporter aux pays en voie de développement. Se restreindre ne serait peut-être pas souhaitable pour l'avenir, au plan de l'aide que l'on veut apporter, entre autres au Fonds monétaire international, directement ou indirectement. C'est pour cela que le projet de loi a été rédigé de cette façon.

**The Chairman:** If there are no other comments, I will put the question on Mr. Manly's amendment to proposed subsection 5.1(1), which is to delete the last word of line 13, "any", lines 14 and 15, and the first word of line 16, "Fund", and substitute the words "the Enhanced Structural Adjustment Facility".

Amendment negated.

**The Chairman:** It is with sadness that I declare the amendment defeated, but I am sure we will recover, you and I.

We now have the second amendment put forward by Mr. Manly. It is on subsection 5.1(2). It is to delete lines 24 and 25 and the first word on line 26, "assist", and substitute the words "the Enhanced Structural Adjustment Facility".

Amendment negated.

• 1350

**Mr. Manly:** I have a consequent amendment on the failure of those two.

**The Chairman:** Yes. The amendment would omit the last two words of line 17—of the same proposed subsection, 5.1(2)?

**Mr. Manly:** Of proposed subsection 5.1(1).

**The Chairman:** So you would omit the last two words of line 17, plus lines 18 and 19.

Amendment negated.

**The Chairman:** The last amendment proposed by Mr. Manly would delete the last two words of line 28, plus lines 29 and 30.

Amendment negated.

Clause 1 agreed to.

Title agreed to.

**The Chairman:** Shall the bill carry?

**Some hon. members:** Agreed.

**The Chairman:** Shall I report the bill, without amendment, of course, to the House?

**Some hon. members:** Agreed.

**The Chairman:** May I quickly thank first our guest, who has been very patient; second, my very able clerk,

[Translation]

Mr. Vincent, only a few comments, if you please.

**Mr. Vincent:** I am not very much in favour of the amendment of my colleague. I believe that this bill must be considered in the whole context of the assistance we want to give to developing countries. It might not be desirable to provide a restriction in the future as concerns the assistance which we want to provide directly or indirectly to the International Monetary Fund, for instance. This is why this wording was chosen for the bill.

**Le président:** S'il n'y a pas d'autres commentaires, je mettrai aux voix l'amendement de M. Manly à l'alinéa 5.1(1), qui vise à supprimer le dernier mot de la ligne 12, de même que les lignes 13 et 14, et à les remplacer par les mots «la Facilité améliorée d'ajustement structurel, et».

L'amendement est rejeté.

**Le président:** Cela me fait de la peine de déclarer cet amendement rejeté, mais je suis certain que vous et moi nous en remettrons.

Nous sommes maintenant au deuxième amendement proposé par M. Manly. Il porte sur l'alinéa 5.1(2) et vise à supprimer les deux derniers mots de la ligne 24, de même que la ligne 25 et la ligne 26 jusqu'à la virgule inclusivement, et à les remplacer par les mots «la Facilité améliorée d'ajustement structurel».

L'amendement est rejeté.

**M. Manly:** Puisque ces deux amendements ont été rejetés, j'aimerais proposer un amendement corrélatif.

**Le président:** Oui. Vous proposez de supprimer les trois derniers mots à la ligne 16 du même paragraphe, le 5.1(2)?

**M. Manly:** Du projet de paragraphe 5.1(1).

**Le président:** Ainsi, vous supprimeriez les trois derniers mots à la ligne 16 et les lignes 17 et 18.

L'amendement est rejeté.

**Le président:** Le dernier amendement proposé par M. Manly supprimerait les quatre derniers mots à la ligne 28, page 1, et les lignes 1 et 2 à la page 2.

L'amendement est rejeté.

L'article 1 est adopté.

Le titre est adopté.

**Le président:** Le projet de loi est-il adopté?

**Des voix:** Adopté.

**Le président:** Dois-je faire rapport du projet de loi, sans amendement, à la Chambre?

**Des voix:** Adopté.

**Le président:** Puis-je rapidement remercier d'abord notre témoin, qui a été très patient; ensuite, mon